雲高 **廣萬生** 華埠

新到大帮

朱廣蘭煙（零沽）
水仙花頭
各款絲巾
糖薑蜜薑（批發）
生晒枝干
米糍枝干（價格）
各種水貨
油米茶糖（相宜）
雜貨藥材

Kwong Man Sang & Co.
222 224 226 Georgia St. E.
Phone Sey. 1473 P.O. Box 466
VANCOUVER, B.C.

黃順堂搜毒膠

老舖廣州打銅街創製此膠歷百餘年專治花柳各症不拘遠年近日根本拔除價僅叁元〇『鮮毒丸』便毒丸價四元〇遺精丸弍元

總經理雲高華廣萬生

雲高華 **花旗麵廠廣告**

本廠選買新鮮雞蛋潔白麵粉用新式電機法製蛋麪絲發行並設有壹磅盒庄五磅包庄諸君惠顧特別歡迎

Far Kay Noodle Factory 423 Georgia St. E.
Phone Hihg 167 Vancouver B. C.

香港 朱大同濟衆水

本品爲環球上獨一無二之救急聖藥曾經中西醫藥大家證明功用宏大效力卓著久荷社會樂於信用週遐馳名舉凡各種危暴卒倒之症收效尤速不拘男女老少孕婦均皆合服即無病服之亦能健胃壯神洵爲家庭行旅不可不備之良品也茲將治驗各症略列於左俾垂鑒焉

主治
傷風　發熱　頭痛　腹痛　心痛
痧痛　胃滯　痧症　霍亂　抽筋
嘔吐　火痢　痰咳　時核　暈浪
中風　中痰　水瀉　發冷　縮陽

各埠大商號均有代售

加拿大總經理雲埠片打街未輔行公司

輔行雜貨公司

FOO HUNG COMPANY
127 129 PENDER ST.
PHONE SEY. 3440
VAN COUVER. B. C.

▼◎▲駐加拿大域多利龍岡總公所啓事

全加劉關張趙諸昆仲均鑒公啟者雲埠爲往來孔道地處要衝昆仲旅居其間者日見繁衆茲爲固結團体奠定基礎起見特倡議購置堂所立萬年不拔之基惟需款浩大必須全加昆仲羣策羣力方收衆擎易舉之効經將議案提交前來本總公所詳加討論公認雲埠有購置堂所之必要特通過議案凡屬全加昆仲每人規定額捐五元多多益善限至本年九月一號以前壹律繳納倘有不遵則作放棄義務無論其人遇有大小事故不能享受各種權利至百子會份每股十元另有歸還定章分寄各機關尙希查察量力認購現經購得雲埠片打東街門牌一百號及一零二號五層磚樓全座需欵孔殷特此通告仰我全加昆仲踴躍輸將共勷義舉是所至盼此佈

民國十五年五月十弍日

駐加拿大域多利龍岡總公所謹佈

祖國新聞一

◎相持中之西安戰局

陝西臨潼通信　鎮嵩軍自四面包圍西安後　於最近數日　第一師長柴雲陞第四師長王振第七師長吳新田二十五師長憨玉珍　均欲用大砲向城中轟擊以期易於陷落　惟劉鎮華前曾督陜數年　尙有舊感　故對大砲轟城壹節不甚主張　且謂國民軍之李虎臣楊虎臣　現雖死守西安　然孤城困守　援軍難來　可見李楊之戰鬭雖勇　而其戰略上早已失算　無可挽回　本軍祇須緊圍西安　遮斷咸陽與西安之交通　使其不得救應　便可操勝算　惟西安城中之人　無論男女商民　當壹概不准出城　使城中人多糧少　發生內變　則敗日內當不難解決云　是以鎮嵩軍第二師長賈濟川第三師長梅發魁及第四師李性存之第八旅　現均已開往渭河北岸　與國民軍田玉潔馮子明等對壘　使其首尾不能相應　又聞奉方曾助劉鎮華子彈二百萬發　晉閻亦助劉子彈一千萬發　糧麪五萬包　近日潼關方面　有餉械運往拾里浦前線一帶　陸續不絕　各師旅部幷在改編敢死隊　預備衝入城中　大約鎮嵩軍俟餉械運足　保定之飛機到來　敢死隊編成後　即向西安下總攻擊令　聞李楊二人近日駐守西安內城　各有手槍營壹營　均係學生兵編成　以爲衛護　且令東西南北四門大開　日間戲園照常演戲　晚上城內電燈明亮　耀同白晝　故作逍遙自在之態度　其實城門附近　滿佈地雷　且多埋伏　欲鎮嵩軍輕入中計也

◉德飛機將由赤到京

京訊　航空署於日前曾派戈參事赴哈爾濱　依照中國臨時特別允許德飛機入境之一次辦法　檢查入境之德飛機有無携帶違禁物品　及運載貨客等情　茲據航空署方面消息　德飛機雲格爾號飛抵赤塔　因違反國際允許辦法　載有乘客　以此阻止其向北京前進　現在業已解決　該飛機隊已有電來京　如無其他變故　准於二拾五日抵京　航空署派赴哈爾濱之戈參事亦有同樣之電報到京　航空署現正積極佈置歡迎事宜　南苑飛行塲之北邊擬搭五彩牌坊一座　綴以歡迎二字　五色國旗交叉其上　牌坊兩旁設衛兵一小排　軍樂隊亦在此飛行塲之東邊　立日標旗一張　以便德機對目標降落　所有德航空署及各機關之贈予飛行家紀念品　均排列西邊之格納庫門外　航空校門前　亦有衛兵站崗　德飛行家憩息室　及來賓休息室　均設校內　屆期航空督辦及航空署長均擬親射歡迎　以盡地主之誼　而敦邦交

醫士葉蘭生

Yip Lang Sang　63 Pender St. E.　Vancouver B. C.　Phone Sey. 8183y

統理花柳風癬痔（婦）（瘰）癧癰疔喉科眼疾奇難雜症內外全科

敬者本醫生懸壺至今拾載有奇矣自問對於以上各等病症確有經驗非與別家醫生可比故去歲特設醫館雲高華埠片打街東門牌六拾二號誠以利僑濟衆爲懷而救病者之困苦爲主旨更自製各項膏丹丸散應驗異常凡經服用者百發百中以致有口皆碑倘有僑居外埠因患病不能親到就醫者請將初起病原及現今病狀詳細註明信內付來本醫生定然小心研究病情對症發藥從速付上如有函件賜教請照上列西字住址付來無悞

蛤蚧參茸補腎藥露	每罇壹元五
（男婦）九醜還少丸	每罇五元
婦科應驗種子丸	每罇五元
止咳鬱金聖露	每罇五毛
保肺止咳藥水	每罇五毛
預防花柳瀉毒丹	每罇二元
立止白濁定痛丹	每罇五元
千金花柳搜毒丹	每罇五元
千金花柳清毒丸	每罇五元
八寶光明眼藥	每罇二元
消腫止痛眼水	每罇一元
眼（科）去點（膜）丸	每罇弍元
立愈喉症散	每樽二元
立止心氣痛丹	每樽一元
立止頭痛丹	每盒壹元
清濕消痔水	每樽弍元
散毒消痔羔	每盒二元
清濕滑脾丸	每罇一元
跌打還魂丸	每個一元
跌打定痛膏藥	每張壹元
追風祛濕膏藥	每張二毛五
斷根癬藥王	每樽壹元
皮膚濕毒水	每樽五毛
久戰快樂水	大樽一元

寄藥郵費買者自理

廣告 **元發號** 華棧

Yu n Fat Wah Jung CO. Ltd
Ph e Sey 4378〔矢靡〕四三七八
236 Pender St. E. Vancouver B. C

新到
白燕窩龍魚腸
白花膠淨石耳
大菜羔蘇鮑魚
貨價行情單印
便函索即奉

司理　李照礽　林禮揚　李森學　李纘礽　披露

▼◎▲恭頌良醫

葉蘭生先生精通醫術早經著名弟之內室舊冬偶染虛寒病得延　先生診治藥竟存回感茲大德難忘謹錄數言聊伸雅謝幷作同　病者介紹焉

尾路蟹黃均謹頌

▼◎▲恭頌良醫

敬者舊年弟之內室人染得心氣痛症醫療無術懇請湯文　先生診視一服藥劑而心痛竟愈奏效如神特綴數言雅酬大德并爲介紹

黃均恭頌

▼◎▲敬頌良醫

昨四月初旬因弟之內人身虛骨痛苦無妙藥及得李凱業先生醫藥病勢竟減再服而愈不啻着手生春真妙劑也愧未厚報特綴數言以伸謝悃幷介紹有斯疾者知所問津

黃均謹頌

專門 痔症花柳跌打

醫士遯塵氏　寓美國大埠

兼理各雜症　郵費客自理

Dun Chun She　30 Ross Alley　(2nd Floor)　S. F. Cal. U. S. A.

- ○斷根遠近花柳骨痛丸　三天必愈　每樽十元
- ○花柳神仙丸（限期愈）每樽七元五毛
- 治疳疔便毒橫弦魚口墜毒白濁
- ○初起白濁丸（十天愈）每樽五元
- ○日久白濁丸　每樽五元
- ○預防花柳傳毒藥　每樽三元
- ○花柳皮膚病藥（一料愈）拾元
- 治毒粒癧痕紅雲血癬如虫行蟻咬腫爛
- ○有夢無夢遺精丸　每罇五元
- ○參茸三鞭壯陽丸　功力甚大　每樽九元
- ○特別血氣精三補丸　每樽五元
- ○遠年風濕骨痛斷根丸　全料十元
- ○斷根痔丸（因症定價）
- ○跌打日久瘀痛藥　全料拾元
- 治跌打傷瘀未清久變風痛一遇風寒則發
- ○遠年扯氣斷根丸　一樽愈　五元
- ○立止心氣痛丸　每樽五元
- ○斷根癬藥（七天愈）每樽一元七五

弟患痔大如雞心小如蓮子共三粒便後甚久乃收入且流血水蒙先生十餘天脫除此患　加拿大企流拿埠恩邑悅生頌

弟花柳入骨已十四年天時陰凍兩足痛如刀割中西藥服試無效蒙先生數天治愈　美國散羅些埠開平護龍鄉鄧龍頌

弟九年前石傷足部當時治理不甚注意至近日逢冷則痛連服日久瘀痛藥二料乃愈　美國大埠新會海口村張達頌

◀加拿大遠東酒業有限公司啓事▶

Canadian Oriental Wine & Liquor Co. Ltd,
139 Pender St. E. Phone Sey. 8449
VANCOUVER, B.C.　Canada.

啓者本公司始創於前年迄今各事方告妥愜現已購定房屋裝置蒸酒機器等項着着進行不日開始營業矣如有志斯項權利者請移玉或致函本公司一問便知其詳矣

輔行雜貨公司選辦合時各種反菓發行

合時各種臘味

已有出市
僑胞惠顧
無任歡迎

FOO HUNG COMPANY.
127-129 PENDER ST.
PHONE SEY. 3440
VAN COUVER B. C

西醫 徐如悅

都城大學醫科卒業紐約醫科畢業院實驗完滿得領坎拿大文憑與醫學執照現駐雲埠片打街東夾細街角正嗎士銀行第一層五號房統理內外全科如有疾痛者知所問津焉

（診症時間）上午拾一點至十二點
下午由兩點至五點
（晚間）由七點至九點
特別時間請另約

Dr. Philip Y. Chu

醫館住址 501 Main Street First Floor Room 5　醫館電話 5106
住宅住址 887 Georgia St. E　住宅電話 High 214L

▲工商銀行駐雲代表林天本啓事

各埠僑胞及本行股東存款顧客倘關於本行僑務上海各埠遊歷部及股份存款營業等事如有所接洽請照下列地址賜函爲荷

通訊地址
（雲高華九洲大藥房轉交林天本收啟）
T. K. Lin, co Eng Chow Co,
104 Pender St. E.
VANCOUVER. B.C.